

## Français

### TRAITE DES ÊTRES HUMAINS SONT UN CRIME

Pratiquent le délit de traite des personnes ceux qui offrent, livrent, recrutent, sollicitent, acceptent, transportent, logent ou reçoivent une personne à des fins d'exploitation, y compris l'exploitation sexuelle, exploitation par le travail, mendicité, esclavage, extraction d'organes ou d'autres activités criminelles, exercices de violence, enlèvements, abus d'autorité ou en profitant d'une incapacité psychique de la victime.

#### Si:

- A été tenté(e) ou incité(e) à venir au Portugal ou à aller à l'étranger ;
- Leurs documents d'identification ou de voyage ont été supprimés ;
- Leur liberté de mouvement ou expression est ou a été limitée ;
- Ne peuvent librement se connecter ou entrer en contact avec les amis et la famille ;
- A été contraint de pratiquer tout acte contre son gré.

### NE VOUS LAISSEZ PAS PRENDRE DANS LA TRAITE DES ÊTRES HUMAINS PROTÉGEZ-VOUS ET DÉNONCEZ

SOS IMMIGRANT HOTLINE  
808 257 257

ÉQUIPE MULTIDISCIPLINAIRE  
964608288-961674745

## 普通话

### 贩卖人口是一种犯罪行为

任何参与人口贩卖，并提供递送，招募，索取，接纳，运输等犯罪行为，包括性剥削，劳动剥削，乞讨，奴役，器官摘取或贩卖人口等违法犯罪活动，施加暴力，绑架，滥用权力或利用受害人的精神上的无反抗能力。

#### 如果:

- 经引诱或被迫来到葡萄牙或出国的;
- 您的身份证件或旅行证被扣留;
- 你的自由活动或表达受到限制;
- 无法自由地与朋友和家人联系; 并被追执行违背自己意愿的行为。

### 不要让自己成为人口贩卖的受害者 保护自己！告发罪犯！

移民热线电话  
808 257 257

多科目小组  
964608288-961674745

## Română

### TRAFICUL DE PERSOANE ESTE O CRIMĂ

Practică o crimă de trafic de persoane, acei care, oferă, livrează, recrută, solicită, acceptă, transportă, găzduiește sau adăpostește în scop de exploatare, inclusiv de exploatare sexuală, de exploatare prin muncă, de cerșit, de sclavie, de prelevare de organe sau de exploatare prin alte activități criminale, recurgând la violență, la răpire, la abuz de autoritate sau profitând de incapacitatea psihică a victimei.

#### Dacă:

- Ați fost ademenit/ă sau presat/ă să veniți în Portugalia sau să plecați în străinătate;
- V-au fost luate actele de identitate sau de călătorie;
- Libertatea de mișcare sau de exprimare vă este sau vă-a fost limitată;
- Nu puteți, în mod liber, să vă relaționați sau să contactați cu prietenii și familia;
- Ați fost obligat/ă să practicați orice act împotriva voinței sale.

### NU VĂ LĂSAȚI PRINS ÎN TRAFICUL DE CARNE VIE PROTEJAȚI-VĂ ȘI DENUNȚAȚI

LINIA SOS IMMIGRANTE  
808 257 257

ECHIPA MULTIDISCIPLINARĂ  
964608288-961674745

## Русский

### КОНТРАБАНДА ЛЮДЕЙ, ЭТО ПРЕСТУПЛЕНИЕ

Преступником является тот, кто предлагает, передает, вербует, соблазняет, принимает, транспортирует, предоставляет жилье или принимает с целью эксплуатации, в том числе сексуальной, трудовой, попрошайничества, рабства, извлечения органов или другой преступной деятельности, с применением насилия, похищения, путем злоупотребления властью или воспользования нестабильности психического состояния жертвы.

#### Если:

- Вас соблазнили/ оказывали давление/ поехать в Португалию или за границу;
- У Вас отобрали документы;
- Вас ограничили в свободе передвижения и в свободе слова;
- Вы не можете свободно общаться с друзьями или родственниками;
- Вас заставили совершать что-либо против вашей воли.

### НЕ СТАНЬТЕ ЖЕРТВОЙ ТОРГОВЛИ ЛЮДЬМИ БУДЬТЕ БДИТЕЛЬНЫ И ЗАЯВЛЯЙТЕ

ЛИНИЯ SOS ИММИГРАНТ  
808 257 257

МУЛЬТИ ЭКИПА  
964608288-961674745

# APANHADA NO TRÁFICO HUMANO



NÃO SE DEIXE APANHAR NO TRÁFICO HUMANO. PROTEJA-SE E DENUNCIE.



Comissão para a Cidadania e Igualdade de Género  
Presidência do Conselho de Ministros

# APANHADO NO TRÁFICO HUMANO



NÃO SE DEIXE APANHAR NO TRÁFICO HUMANO.  
PROTEJA-SE E DENUNCIE.



Conselho para a Cidadania e Igualdade de Género  
Presidência do Conselho de Ministros

## Português

### TRÁFICO DE PESSOAS É CRIME

Pratica o crime de tráfico de pessoas quem oferecer, entregar, recrutar, aliciar, aceitar, transportar, alojar ou acolher pessoa para fins de exploração, incluindo a exploração sexual, a exploração do trabalho, a mendicância, a escravidão, a extração de órgãos ou a exploração de outras atividades criminosas, exercendo violência, rapto, abuso de autoridade ou aproveitando-se de uma incapacidade psíquica da vítima.

#### Se:

- Foi aliciado/a ou pressionado/a para vir para Portugal ou ir para o estrangeiro;
- Os seus documentos de identificação ou de viagem [he foram retirados;
- A sua liberdade de movimentos ou de expressão é ou foi limitada;
- Não pode, livremente, relacionar-se ou contactar com amigos e familiares;
- Foi obrigado/a a praticar qualquer ato contra a sua vontade.

### NÃO SE DEIXE APANHAR NO TRÁFICO HUMANO PROTEJA-SE E DENUNCIE

LINHA SOS IMIGRANTE  
808 257 257

EQUIPA MULTIDISCIPLINAR  
964608288-961674745

## English

### TRAFFICKING PEOPLE IS A CRIME

It is considered a criminal offence for trafficking people those who offer, present, recruit, entice, accept, take, accommodate, or welcome a person for exploitation purposes, including sexual and work exploitation, begging, slavery, organs extraction or other criminal activities involving violence, kidnapping, abuse of authority or taking advantage of a victim's psychic inability.

#### If:

- you were tempted or pressed to come to Portugal or to go abroad;
- your personal and travel documents have been taken away;
- your freedom of movements or expression is or was limited;
- you cannot freely relate or contact with friends and relatives;
- you were forced to practice an act against your will.

### DON'T GET CAUGHT BY HUMAN TRAFFICKING PROTECT YOURSELF AND REPORT IT

SOS IMMIGRANT CALL CENTRE  
808 257 257

WORKING TEAM  
964608288-961674745

## Castellano

### LA TRATA DE PERSONA ES UN DELITO

Practica el delito de la trata de personas quien ofrecer, entregar, reclutar, atraer, recibir, trasladar, alojar o acoger personas con fines de explotación, incluidos los de explotación sexual, explotación laboral, mendicidad, esclavitud, extracción de órganos o explotación de otras actividades criminales, mediante la violencia, el rapto, el abuso de autoridad o la explotación de una situación de discapacidad psíquica de la víctima.

#### Si:

- Te han atraído o presionado para venir a Portugal o a outro país;
- Han quedado con tus documentos de identidad o de viaje;
- Han limitado tu libertad de movimiento o de comunicación;
- Te han impedido de relacionarte o de contactar libremente con tus amistades y familiares;
- Te han obligado a practicar cualquier acto contra tu voluntad.

### NO SE DEJE ENREDAR POR LAS MAFIAS DE TRÁFICO HUMANO PROTEGETE Y DENUNCIA

LÍNEA SOS IMIGRANTE  
808 257 257

EQUIPO MULTIDISCIPLINAR  
964608288-961674745



Conselho para a Cidadania e Igualdade de Género  
Presidência do Conselho de Ministros



GOVERNO DE  
PORTUGAL

# APANHADOS NO TRÁFICO HUMANO



REPÚBLICA PORTUGUESA



UNIÃO EUROPEIA

Fundo Social Europeu



SEI



SEI